



Brüssel, den 27. November 2023
(OR. en)

**Interinstitutionelles Dossier:
2023/0259(NLE)**

15324/1/23
REV 1

LIMITE

**POLCOM 267
SERVICES 49
FDI 30
COLAC 146**

I/A-PUNKT-VERMERK

Absender: Generalsekretariat des Rates
Empfänger: Ausschuss der Ständigen Vertreter (2. Teil)/Rat
Nr. Komm.dok.: 11505/23 + ADD 1-7 and 11506/23 + ADD 1-7

Betr.: BESCHLUSS DES RATES über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union – des Interims-Handelsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Republik Chile
– Annahme
und
Beschluss des Rates über den Abschluss – im Namen der Europäischen Union – des Interims-Handelsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Republik Chile
– Ersuchen um Zustimmung des Europäischen Parlaments

1. Die Kommission hat dem Rat am 5. Juli 2023 Folgendes übermittelt:
 - a) einen Vorschlag für einen Beschluss des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union – des Interims-Handelsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Republik Chile (Dokument ST 11505/23 + ADD 1-7) und
 - b) einen Vorschlag für einen Beschluss des Rates über den Abschluss – im Namen der Europäischen Union – des Interims-Handelsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Republik Chile (Dokument ST 11506/23 + ADD 1-7).

2. Die oben genannten Vorschläge wurden vom Ausschuss für Handelspolitik (Stellvertreter) in ihrer Sitzung vom 6. Juli 2023 geprüft und mit Änderungen, die einigen erforderlichen Anpassungen Rechnung tragen, am 20. Juli 2023 gebilligt.
3. Vorbehaltlich der Bestätigung durch den Ausschuss der Ständigen Vertreter wird der Rat daher ersucht,
- den Beschluss des Rates über die Unterzeichnung – im Namen der Europäischen Union – des Interims-Handelsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Republik Chile in der von den Rechts- und Sprachsachverständigen überarbeiteten Fassung (Dokumente 11666/23 und 11668/23 + ADD 1-2) anzunehmen;
 - zur Kenntnis zu nehmen, dass das Europäische Parlament gemäß Artikel 218 Absatz 10 AEUV unterrichtet wird und dass ihm der Beschluss des Rates über die Unterzeichnung übermittelt wird;
 - zu beschließen, dass der Entwurf eines Beschlusses des Rates über den Abschluss – im Namen der Europäischen Union – des Interims-Handelsabkommens zwischen der Europäischen Union und der Republik Chile in der von den Rechts- und Sprachsachverständigen überarbeiteten Fassung (Dokumente 11667/23 und 11668/23 + ADD 1-2) dem Europäischen Parlament zur Zustimmung zugeleitet wird, und
 - die Erklärungen im Addendum zu diesem Vermerk zur Kenntnis zu nehmen.